

Chương Trình Kế Hoạch Hóa Gia Đình Massachusetts Cung Cấp Các Dịch Vụ Này:

- Thông tin và các tiếp liệu ngừa thai
- Khám vú, tầm soát ung thư cổ tử cung (Pap smear) và khám y tế khác
- Thử thai và tư vấn
- Xét nghiệm và chữa trị các bệnh lây truyền qua đường tình dục
- Thông tin, tư vấn và thử HIV
- Ngừa thai khẩn cấp

Đây là những dịch vụ **kín đáo** và **bảo mật** cho tất cả khách hàng, bao gồm cả trẻ vị thành niên, và có thể được cung cấp **miễn phí** hoặc với **giá rẻ** cho quý vị.



Chúng tôi có thể giúp quý vị tìm người nói được ngôn ngữ của quý vị. Nếu không nói được tiếng Anh và cần nói với người khác bằng Tiếng Việt, quý vị có thể nói, "I need to speak to someone in Vietnamese" (Tôi cần nói chuyện với một người nói Tiếng Việt) (hay bất cứ ngôn ngữ nào khác).

Nếu bị ép buộc giao hợp, hay sợ rằng có người muốn hại quý vị vì đã ngừa thai để tránh thai, quý vị có thể nói với nhân viên chăm sóc hay gọi các số dưới đây.

BOSTON VÀ VÙNG PHỤ CẬN

ABCD Family Planning

(Kế Hoạch Gia Đình ABCD)

Greater Boston, Chelsea, Quincy, Revere, và Waltham: 617-348-6251

Điện thoại cho người khiếm thính TTY: 617-423-9215

www.bostonabcd.org

Cambridge Health Alliance Family Planning

(Kế Hoạch Gia Đình

Cambridge Health Alliance)

Cambridge, Everett, Malden, Revere, và Somerville: 617-591-6746

www.challiance.org

Joseph M. Smith Community Health Center

(Trung Tâm Y Tế Cộng Đồng

Joseph M. Smith)

Allston và Waltham: 617-783-0500

www.jmschc.org

Manet Community Health Center (Trung Tâm Y Tế Cộng Đồng Manet)

Hull, Quincy, và Tauton: 617-690-6400

www.manetchc.org

Planned Parenthood League of MA

(Liên Minh Kế Hoạch Hóa Gia Đình MA)

Boston: 617-616-1600 hay

1-800-258-4448

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

617-787-3276

www.pplm.org

TRUNG TÂM MASSACHUSETTS

Harrington Memorial Hospital

(giới thiệu lâm sàng và giáo dục)

Southbridge: 508-765-9771

www.harringtonswp.org

Montachusett Opportunity Council

(Hội Đồng Tạo Cơ Hội Montachusett)

(giới thiệu lâm sàng và giáo dục)

Fitchburg: 978-343-6259

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

978-345-7205

www.mocinc.org

Planned Parenthood League of MA

(Liên Minh Kế Hoạch Hóa Gia Đình MA)

Fitchburg, Marlborough, Milford, và

Worcester: 617-616-1660 hay

1-800-258-4448

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

617-787-3276

www.pplm.org

ĐÔNG BẮC MASSACHUSETTS

Health Quarters

(Các Trung Tâm Y Tế)

Beverly, Haverhill, Lawrence, Lowell, Lynn, và

Salem: 1-800-297-PREVENT (1-800-297-7738)

www.healthq.org

ĐÔNG NAM MASSACHUSETTS

Citizens for Citizens, Inc.

(Công Dân giúp Công Dân)

Fall River và Taunton: 508-673-2400

www.cfcinc.org/fp

Health Imperatives

(Sức Khỏe Cấp Thiết)

Attleboro, Brockton, Falmouth,

Hyannis, Nantucket, New Bedford,

Plymouth, Vineyard Haven, Wareham,

và Weymouth: 508-583-3005

www.healthimperatives.org

TÂY MASSACHUSETTS

Caring Health Center, Inc.

(Trung Tâm Chăm Sóc Sức Khỏe)

Springfield: 413-739-1100

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

413-739-1996

www.caringhealth.org

Planned Parenthood League of MA

(Liên Minh Kế Hoạch Hóa Gia Đình MA)

Springfield: 617-616-1600 hay

1-800-258-4448

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

617-787-3276

www.pplm.org

Tapestry Health

(Sức Khỏe Đa Diện)

Amherst, Greenfield, Holyoke, North Adams,

Northampton, Pittsfield, và Springfield:

413-586-2016 hay 1-800-696-7752

www.tapestryhealth.org

Muốn tìm các chương trình tư vấn và dịch vụ khác gần nhà, xin gọi (Tiếng Anh, có bản dịch):

Đường Dây Trợ Giúp HIV/AIDS/ STD/Viêm Gan (HIV/AIDS/STD/ Hepatitis Helpline):

1-800-235-2331

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

617-437-1672

Đường Dây Nóng Bạo Hành Gia Đình

(Domestic Violence Hotline):

1-877-785-2020

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

1-877-521-2601

Đường Dây Nóng Giúp Đỡ Khi Bị Hãm Hiếp (Rape Crisis Hotline):

1-800-841-8371 (tiếng Anh)

1-800-223-5001 (tiếng Tây Ban Nha)

Điện thoại cho người khiếm thính TTY:

617-492-6434

